

KOMISHANKA WAFIICAN XEERKA (EU) 2021/2306**ee 21 Oktoobar 2021**

kaabis Xeerka (EU) 2018/848 ee ah Yurub Baarlamaanka iyo ee ah Golaha leh xeeraron ah rasmi ah xakamaynta gudaha ixtiraam ee shixnadaha ee organic alaabta iyo beddelaad alaabtaloogu talagalay waayo soo dejinta galay ah Ururka iyo on ah shahaado ee kormeerid

(Qoraal leh EEA khuseeya)

THE YURUB KOMISHANKA,

Lahaanshaha la xiriira ku ah Heshiis on ah shaqaynaysa ee ah Yurub Ururka,

Iyadoo la tixgelinayo Xeerka (EU) 2018/848 ee Baarlamaanka Yurub iyo Golaha 30 May 2018 ee organic wax soo saarka iyo calaamadaynta alaabta dabiiciga ah iyo burinta Xeerka Golaha (EC) No 834/2007 ^(¹), iyo gaar ahaan Maqaal 38 (8), dhibic (a)(ii), Maqaal 46(7), dhibic (b), iyo Maqaallo 48(4) iyo 57(3) ka mid ah,

Halka:

- (1) Gudaha si waafaqsan qodobka 45(1) ee xeer-hoosaadka (EU) 2018/848, badeecad waxaa laga yaabaa in laga keeno waddan saddexaad Ujeedada badeecadaas suuqa loogu soo gelinayo Ururka dhexdiisa sidii wax soo saar dabiici ah ama beddelaad ahaan badeecada, haddii badeecadaasi u hoggaansanto xeerarka Ururka ee wax soo saarka organic ama wax soo saarka u dhigma iyo xakamaynta xeerarka dal saddexaad sida ku xusan qodobka 48 ee xeerkaas oo lagu aqoonsaday qodobka 33 (2) ee Golaha Xeerka (EC) Maya 834/2007 ^(²), ama ayaa leh ahaa mowduuca ku xakamaynta by a xakamayn maamulka ama xakamayn ururka sida ku xusan qodobka 57 ee xeerka (EU) 2018/848 ee lagu aqoonsaday qodobka 33(3) ee Xeerka (EC) Maya 834/2007.
- (2) Si loogu ogolaado maamulada awooda leh ee Dawladaha Xubinta ka ah inay hubiyaan u hogaansanaanta alaabta la soo dejiyo Xeerka (EU) 2018/848, shixnad kasta waa in lagu daboolaa shahaado kormeer oo ay soo saartay maamulka ama gacanta ku haynta ee dalka saddexaad ka dib markii ay fuliyeen xaqiijinta la xiriira shixnadaha. Xaqiijintaas waa in ay had iyo jeer ku jiraan jeeg dukumeenti ah iyo, marka loo eego khatarta, jireed hubi ee ah shixnad.
- (3) Waxaa lagama maarmaan ah in la dejiyo xeerar la xiriira nuxurka shahaadada kormeerka, habka loo bixiyo iyo hab farsamo loo isticmaalo soo saaristeeda. Xeerarkaas waa inay sidoo kale daboolaan waajibbaadka masuuliyiinta awooda u leh in ah Xubin Gobolada sida salaan ah soosaarid ee ah shahaado ee kormeerka.
- (4) Koontaroolada rasmiga ah ee lagu sameeyay alaabada loogu talagalay in lagu dhejiyo suuqa midowga sida alaabada organic ama Alaabooyinka beddelka ah ee loogu talagalay xaqiijinta u hoggaansanaantooda Xeerka (EU) 2018/848 waa qayb ka mid ah kontaroolada rasmiga ah ee lagu fuliyay si waafaqsan Xeerka (EU) 2017/625 ee Baarlamaanka Yurub iyo Golaha ^(³).

^(¹) OJ L 150, 14.6.2018, p. 1.

^(²) Xeerka Golaha (EC) Maya 834/2007 ee 28 Juun 2007 ee ku saabsan wax soo saarka organic iyo calaamadaynta alaabta organic iyo tirtiridda Xeerka (EEC) Maya 2092/91 (OJ L 189, 20.7.2007, p. 1).

^(³) Xeerka (EU) 2017/625 ee Baarlamaanka Yurub iyo Golaha 15 March 2017 ee kontaroolada rasmiga ah iyo rasmiga ah ee kale waxqabadyada la sameeyay si loo hubiyo ku dhaqanka sharciga cuntada iyo quudinta, xeerarka caafimaadka xoolaha iyo daryeelka, caafimaadka dhirta iyo dhirta alaabta ilaalinta, Xeerarka wax ka beddelka (EC) Maya 999/2001, (EC) Maya 396/2005, (EC) Maya 1069/2009, (EC) Maya 1107/2009, (EU) Maya 1151/2012, (EU) Maya 652/2014, (EU) 2016/429 iyo (EU) 2016/2031 ee Baarlamaanka Yurub iyo Golaha, Golaha Xeerarka (EC) Maya 1/2005 iyo (EC) Maya 1099/2009 iyo Golaha Awaamiirta 98/58/EC, 1999/74/EC, 2007/43/EC, 2008/119/EC iyo 2008/120/EC, iyo burinaya Xeerarka (EC) No 854/2004 iyo (EC) No 882/2004 ee Baarlamaanka Yurub iyo Golaha, Golaha Awaamiirta 89/608/EEC, 89/662/EEC, 90/425/EEC, 91/496/EEC, 96/23/EC, 96/93/EC iyo 97/78/EC iyo Golaha Go'aan 92/438/EEC (rasmiga ah Xakamaynta Xeerka) (OJ L 95, 7.4.2017, b. 1).

- (5) Waa lagama maarmaan in la dejiyo xeerar dheeraad ah si loo caddeeyo shuruudaha iyo shuruudaha waxqabadka kontaroolada rasmiga ah ka hor inta aan la sii dayn wareegga bilaashka ah ee Midowga alaabooyinka dabiiciga ah iyo alaabada beddelka ah ku xiran kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha kontaroolka xuduudaha si waafaqsan qodobka 45(5) ee xeer-hoosaadka (EU) 2018/848. Xeerarkaas waa in ay sidoo kale daboolaan alaabada laga dhaafdo kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha kontaroolka xuduudaha sida waafaqsan Xeerka loo igmaday Komishanka (EU) 2021/2305 (⁴).
- (6) Waa hubaal xeerar gaar ah on rasmi ah kontaroolo marka la eego shixnadaha la hoos dhigo gaar ah nidaamka kastamku waa in noqon dhigay hoos
- (7) Gudaha dheeraad ah, ah waajibaadka ee xakamayn madaxda iyo xakamayn meydad soo saarid ah shahaado ee kormeerid gudaha kiisaska ee helitaan la'aan ee ah Ganacsiga Xakamaynta iyo Khabiir Nidaamka (RACES) tixraacay ku gudaha Maqaal 2, dhibic (36), ee Komishanka Hirgelinta Xeerka (EU) 2019/1715 (⁵) waa in noqon dhigay hoos
- (8) Intaa waxaa dheer, waxaa lagama maarmaan ah in la dejiyo xeerar ku saabsan xaaladaha ay maamulayaasha awoodda u leh, kuwa gacanta ku haya ama Hay'adaha kontaroolka ee wadamada saddexaad ayaa looga baahan yahay inay sameeyaan baaritaan ka dib ogeysiinta kiisaska la tuhunsan yahay ama la aasaasay u hoggaansanaan la'aanta Xeerka (EU) 2018/848 ee la helay intii lagu jiray xaqiijinta shixnad by maamulka awooda u leh ee Xubinta Gobolada
- (9) Isticmaalka shaabadda elektiroonigga ah ee u qalma ee ku taal TRACES ee soo saarista shahaadada kormeerka ee dalalka saddexaad iyo ansixinta shahaadadaas, iyo ka-soo-saarkeeda, oo ay siiyeen masuuliyiinta awoodda u leh Xubinta Gobolada awood maaha noqon macquul ah ka hor 1 Julay 2022. Waxaa waa sidaas darteed lagama maarmaan ah ku jiiifay hoos ku meel gaar ah qodobbada waayo ah isticmaalka waraaqaha gacanta lagu saxeexay ee baadhista, iyo soosaarkooda, si loo codsado ilaa 30ka Juun 2022 beddelaad ku ah isticmaal ee elektaroonig ah shahaadooyinka ee kormeer, iyo soosaarid ka mid ah, dhalista a u qalma elektaroonig ah shaabad.
- (10) Waqtigan xaadirka ah, xeerarka shahaadada kormeerka iyo soosaarida shahaadada kormeerka ee ujeedooyinka Xeerka (EC) Maya 834/2007 yihiin dhigay hoos gudaha Komishanka Xeerka (EC) Maya 1235/2008 (⁶). Sida tan Xeerka iyo Guddiga Fulinta Xeerka (EU) 2021/2307 (⁷) waxay dejiyaan xeerar ujeedooyinka Xeerarka (EU) 2018/848, Xeerka (EC) Maya 1235/2008 waa in la tirtiro.
- (11) Gudaha ah xiisaha ee caddayn iyo sharci hubaal, tan Xeerka waa in codsan ka ah taariikhda ee codsi ee Xeerka (EU) 2018/848,

HAA KORSADAY TAN XEERKA:

Maqaal 1

Mawduuc arrin

Tani Xeerka dhiga hoos xeerar on:

- (a) xaqiijinta gudaha saddexaad wadamada shixnado badeecado ah oo loogu talagalay in suuqa la geliyo gudaha Ururka sida organic alaabta ama beddelaad alaabta iyo ah soo saarista ee ah shahaado ee kormeerka;
- (b) rasmi ah xakamaynta on alaabta gelitaanka ah Ururka ka saddexaad wadamada loogu talagalay ku noqon dhigay on ah Ururka suuqa sidaorganic alaab ama beddelaad alaabta; iyo

(4) Xeerka loo igmaday Komishanka (EU) 2021/2305 ee 21 Oktoobar 2021 Xeer-kaabista (EU) 2017/625 ee Yurub Baarlamaanka iyo Golaha oo leh xeerar ku saabsan kiisaska halka iyo xaaladaha ay ku hoos jiraan alaabta organic iyo beddelka laga dhaafdo kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha kontaroolka xudduudaha, meesha ay ku yaalaan kontaroolada rasmiga ah ee badeecadaha iyo guddiga wax ka beddelka loo wakiishay Xeerarka (EU) 2019/2123 iyo (EU) Maya 2019/2124 (Fiiri bogga 5 ee tan Rasmi ah Joornaal).

(5) Xeerka Fulinta Komishanka (EU) 2019/1715 ee 30 Sebtember 2019 dejinta xeerarka shaqaynta ee ah xog maamulka nidaamka waayo rasmi ah xakamaynta iyo ay nidaamka qaybaha (ku IMSOC Xeerka) (OJ L 261, 14.10.2019, p. 37).

(6) Xeerka Komishanka (EC) No1235/2008 ee 8 Diseembar 2008 dejinta xeerar faahfaahsan fulinta Golaha Xeerka (EC) Maya 834/2007 ee ku saabsan qabanqabada soo dejinta badeecooyinka dabiiciga ah ee laga keeno wadamada saddexaad (OJ L 334, 12.12.2008, p. 25).

(7) Xeerka Fulinta Komishanka (EU) 2021/2307 ee 21 Oktoobar 2021 dejinta xeerarka dokumentiyada iyo ogeysiisyada loo baahan yahay waayo organic iyo beddelaad alaabta loogu talagalay waayo soo dejinta galay ah Ururka ((eeg bogga 30 ee tan Rasmi ah Joornaal).

- (c) Tallaabooyinka kiisaska looga shakisan yahay ama la aasaasay u hoggaansanaan la'aanta Xeerka (EU) 2018/848 si ay u qaadaan dadka kartida leh madaxda, xakamayn madaxda iyo xakamayn meysad gudaha saddexaad wadamada.

Maqaal 2

Qeexitaanno

Waayo ah ujeedooyin ee tan Xeerarka, ah soo socda qeexitaanno codso:

- (1) Shixnadda macneheedu waa shixnad, sida lagu qeexay Qodobka 3, dhibic (37), ee Xeerka (EU) 2017/625, ee alaabta loogu talagalay ahaansho dulsaaran suuqa dhexdiisa Ururka sida alaabta organic ama wax soo saarka beddelka; si kastaba ha ahaatee, haddii ay dhacdo ee alaabta dabiiciga ah iyo alaabada beddelka ah ee laga dhaafay kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha kantaroolka xuduudaha si waafaqsan leh loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/2305, waa macneheedu waa a tiro ee alaabta hoostooda mid ama dheeraad ah Isku darka Xeer-hoosaadyada magac-u-yaalka, oo ay ku jiraan hal shahaado kormeer, oo lagu gudbiyo isla hab gaadiid iyo laga keeno ah isku mid ah saddexaad dalka;
- (2) 'xuduud xakamayn boostada' macneheedu waa a xuduud xakamayn boostada sida qeexan gudaha Maqaal 3, dhibic (38), ee Xeerka (EU) 2017/625;
- (3) 'barta lagu sii daayo wareegga bilaashka ah' macneheedu waa barta lagu sii daayo wareegga bilaashka ah halkaasoo ay si rasmi ah u koontaroolayaan organic iyo Badeecadaha beddelka ah ee laga dhafo kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha kantaroolka xuduudaha ayaa loo fuliyaa si waafaqsan Xeerka loo igmaday (EU) 2021/2305;
- (4) 'koontarool' waxaa loola jeedaa bar koontarool oo aan ahayn barta kontaroolka xudduudaha sida ku xusan qodobka 53(1), dhibic (a), ee Xeerka (EU) 2017/625;
- (5) 'documentary hubi' macneheedu waa a documentary hubi sida qeexan gudaha Maqaal 3, dhibic (41), ee Xeerka (EU) 2017/625;
- (6) 'aqoonsiga hubi' macneheedu waa ah aqoonsiga hubi sida qeexan gudaha Maqaal 3, dhibic (42), ee Xeerka (EU) 2017/625;
- (7) 'jirka hubi' macneheedu waa a jireed hubi sida qeexan gudaha Maqaal 3, dhibic (43) ee Xeerka (EU) 2017/625;
- (8) 'qalma elegtaroonig ah shaabad macneheedu waa a u qalma elegtaroonig ah shaabad sida qeexan gudaha Maqaal 3, dhibic (27), ee Xeerka (EU) Maya 910/2014 ee reer Yurub Baarlamaanka iyo ka golaha (⁸) .

Maqaal 3

Xaqiijinta gudaha ah saddexaad dalka

1. Hay'adda ay khusayso ee gacanta ku haysa ama gacanta ku haynta lagu aqoonsaday si waafaqsan Qodobka 46 ee Xeerka (EU) 2018/848 waa xaqiijin ah shixnad gudaha waafaqsan leh Maqaal 16 ee Komishanka loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/1698 (⁹) .
2. Waayo ah ujeedooyin ee Maqaallo 48 iyo 57 ee Xeerka (EU) 2018/848, ah khuseeya xakamayn maamulka ama xakamayn jir waa xaqiijin doonaa shixnadda la xidhiidha u hoggaansanaanta shuruudaha la dhigay hoos ku xusan Xeerka (EC) No 834/2007 iyo halbeegyada wax-soo-saarka iyo tillaabooyinka xakamaynta ayaa loo aqbalay inay u dhigmaan. Xaqiijintaas waa inay ku jirtaa nidaam jeegaga dokumentiga iyo, sida ku habboon sida ku a khatarta qiimaynta, baaritaanka jirka, ka hor ah shixnad caleemahaah saddexaad dalka dhoofinta ama ee asal ahaan.

(8) Xeerka (EU) No 910/2014 ee Baarlamaanka Yurub iyo Golaha 23 Luulyo 2014 ee aqoonsiga elektarooniga ah iyo kalsoonidaadeegyada waayo elegtaroonig ah wax kala iibsiga gudaha ah gudaha suuqa iyo burinaya Dardaaran 1999/93/EC (OJ L 257, 28.8.2014, p. 73).

(9) Xeerka loo igmaday Komishanka (EU) 2021/1698 ee 13 Luulyo 2021 Xeer-kaabista (EU) 2018/848 ee Yurub Baarlamaanka iyo Golaha Shuruudaha habraaca ee aqoonsiga hay'adaha gacanta ku haya iyo hay'adaha kantaroolka kuwaas oo ah karti u leh in ay ku fuliyaan kontaroolada hawladeenada shahaadadeeyay organic iyo alaabta organic ee dalalka saddexaad iyo sharciyo ku saabsan kormeerka iyo xakamaynta iyo falalka kale ku waxaa fulinaya kuwaas maamulka iyo hay'adaha xakamaynta (OJ L 336, 23.9.2021, p. 7).

3. Waayo ah ujeedooyin ee cutubyada 2 ku 5, ah khuseeya xakamayn maamulka ama xakamayn jir waa noqo:
- (a) a xakamayn maamulka ama xakamayn jir sida tixraacay ku gudaha Maqaal 57 ee Xeerka (EU) 2018/848 in ayaa leh ahaa la aqoonsan yahay waayo ah alaabta walaacsan iyo waayo ah saddexaad dalka gudaha kaas ah alaabta leeyihiin iyaga asal ahaan, ama, xagee lagu dabaqi karo, gudaha kaas ah u dambeeya hawl gal waayo ah ujeedo ee diyaarinta ayaa leh ahaa qaaday baxay; ama
 - (b) hay'ad gacanta ku haysa oo ay magacawday hay'ad karti u leh wadan saddexaad oo la aqoonsan yahay sida loo tixraacayo Qodobka 48 ee Xeerka (EU) 2018/848 kaas oo alaabtu ay asal ahaan ka soo jeedaan, ama, halka ay khuseyso, kaas ah u dambeeya hawl gal waayo ah ujeedo ee diyaarinta ayaa leh ahaa qaaday baxay
4. The xaqiijin tixraacay ku gudaha Baaragaraaf 2 waa noqon qaaday baxay by:
- (a) ah xakamayn maamulka ama xakamayn jir ee ah soo saare ama ah processor ee ah alaabta walaacsan; ama
 - (b) meesha hawl wadeenka ama kooxda hawl-wadeennada fulinaya qaliinkii ugu dambeeyay ee Ujeedada diyaarinta sida lagu qeexay Qodobka 3, dhibic (44), ee Xeerka (EU) 2018/848 wuu ka duwan yahay soo saaraha ama processor-ka alaabta, maamulka ama kooxda gacanta ku haysa hawl wadeenada ama kooxda hawl wadeenada fulinaya hawl galkii ugu dambeeyay ee ujeedo ee diyaarinta.
5. The documentary jeegaga tixraacay ku gudaha Baaragaraaf 2 waa xaqiijin:
- (a) ah raad-raacid ee ah alaabta iyo maaddooyinka;
 - (b) in ah mugga ee ah alaabta waxaa ka mid ahaa gudaha ah shixnad waa gudaha line leh ah tiro dheelitrnaan jeegaga ee ah siday u kala horreeyaan hawl wadeennada sida ku ah qiimaynta qaaday baxay by ah xakamayn maamulka ama xakamayn jirka;
 - (c) ah khuseeya gaadiidka dokumentiyada iyo ganacsi dokumentiyada (oo ay ku jiraan qaansheegta) ee ah alaabta;
 - (d) Haddii ay dhacdo badeecooyin warshadaysan, in dhammaan maaddooyinka dabiiciga ah ee badeecadahaas ay soo saareen hawl-wadeenno ama kooxaha ee hawl wadeennada shahaado gudaha a saddexaad dalka by a xakamayn maamulka ama xakamayn jir la aqoonsan yahay gudaha waafaqsan leh Qodobka 46 ama loo tixraaco qodobka 57 ee xeerka (EU) 2018/848 ama dal saddexaad oo loo aqoonsaday si waafaqsan leh Qodobka 47 ama 48 ee Xeerka (EU) 2018/848, ama lagu soo saaray oo lagu caddeeyay Ururka si waafaqsan leh in Xeerka.

Jeegaga dokumentiga ah waa in lagu saleeyaa dhammaan dukumeentiyada khuseeya, oo ay ku jiraan shahaadada hawl wadeenada ee lagu sheegay Qodobka 45(1), dhibic (b)(i), ee Xeerka (EU) 2018/848, diiwaanada kormeerka, qorshaha wax soo saarka ee alaabta ay khasayso iyo diiwaanada ay hayaan hawl-wadeenada ama kooxaha hawl-wadeenada, dokumentiyada gaadiidka ee jira, ganacsi iyo dhaqaale dokumentiyada iyo mid kasta kale dokumentiyada loo arkay inay khasayso by xakamaynta maamulka ama xakamayn jir.

Maqaal 4

Soo saarista ee ah shahaado ee kormeerid

1. Hay'adda gacanta ku haysa ama gacanta ku haysa ee hubisay shixnadda si waafaqsan qodobka 3aad waa inay soo saarto a shahaadada hubinta sida ku cad qodobka 5 shixnad kasta ka hor inta aanay shixnaddu ka bixin ta saddexaad dalka dhoofinta ama ee asal ahaan.
2. Halkee ah xakamayn maamulka ama xakamayn jir ayaa leh la aqoonsaday si waafaqsan leh Maqaal 46 ee Xeerka (EU) 2018/848, waa in ay soo saartaa shahaadada hubinta shixnadaha ay ku jiraan alaabada khatarta sare leh sida lagu sheegay Qodobka 8-aad ee Xeer-Ilaalinta (EU) 2021/1698 kaliya marka ay haysato dukumeenti dhamaystiran raad raac oo ay heshay oo ay qiimeysay natiijada falanqaynta muunado laga qaaday shixnadda waafaqsan leh Qodobka 16(6) ee ee loo wakiishay Xeerka.

*Maqaal 5***Qaabka ee ah shahaado ee kormeerid iyo isticmaal ee RAAD-RAACA**

1. Hay'adda koontaroolka ama gacanta ku haysa waa in ay ku soo saartaa nidaamka xakamaynta ganacsiga iyo nidaamka khabiirada (TRACES) shahaadada kormeerka iyadoo la raacayo qaabka iyo qoraalada lagu sheegay lifaaqa oo dhammaystiri doona sanduuqyada 1 ilaa 18 ee taas shahaado.
2. Marka la bixinayo shahaadada kormeerka, hay'adda xakamaynta ama maamulka xakamaynta waa in ay gelisaa TRACES dhammaan taageero dukumentiyada, oo ay ku jiraan ah soo socda:
 - (a) ah natiijooyin ee falanqaynta ama imtixaanada qaaday baxay on ah muunado la qaaday xagee lagu dabaqi karo;
 - (b) dukumeentiyada ganacsiga iyo gaadiidka sida biilka rarida, qaansheegyada iyo liiska baakadaha iyo, halka kantaroolka maamulka ama xakamaynta jir ayaa leh ahaa la aqoonsan yahay gudaha waafaqsan leh Maqaal 46 ee Xeerka (EU) 2018/848, ah safar qorshe sida la sawiray kor gudaha waafaqsan leh Maqaal 16 (5) ee loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/1698.
3. The shahaado ee kormeerid waa noqon soo saaray gudaha RAAD-RAACA iyo waa orso a u qalma elegtaroonig ah shaabad.

Hadii lama heli karo at ah daqiiqad ee ah soo saarista, ah xog la xidhiidha ku ah tirada ee baakadaha tixraacay ku gudaha sanduuqa 13 ee ah shahaado ee kormeerid iyo ah xog tixraacay ku gudaha sanduuqyada 16 iyo 17 ka mid ah, sida si fiican sida ah dukumentiyada tixraacay ku gudaha Baaragaraaf 2, waa noqon waxaa ka mid ahaa ama la cusbooneysiisay gudaha ah shahaado ee kormeerid gudaha 10 maalmo ka ay soo saarista iyo, gudaha mid kasta kiis, ka hor xaqiijinteeda iyo ansixinta by kartida leh maamulka gudaha waafaqsan oo leh qodobka 6aad.

4. The shahaado ee kormeerid waa noqon la sawiray kor:
 - (a) gudaha ah rasmi ah luqadda ama gudaha mid ee ah rasmi ah luqadaha ee ah Xubin Gobolka ee ah xuduud xakamaynta boostada ee gelid galay ah Ururka, gudaha ah kiis ee alaabta mowduuca ku rasmi ah xakamaynta at xuduud xakamaynta dhajinta;
 - (b) afka rasmiga ah ama mid ka mid ah luqadaha rasmiga ah ee Dawladda xubinta ka ah halkaas oo shixnadda la doonayo in lagu sii daayo wareegga bilaashka ah, marka la eego badeecadaha laga dhafo kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha xakamaynta xuduudaha si waafaqsan loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/2305.
5. Sida laga soo xigtay cutubka 4, Dawlada Xubintu waxay ogolaan kartaa in shahaadooyin lagu soo diyaariyo mid kale rasmi ah luqadda ee ah Ururka iyo weheliyay, haddii lagama maarmaanka ah, by ah la xaqiijiyay turjumaada

*Maqaal 6***Rasmi ah xakamaynta on shixnadaha**

1. Hay'adda awooda u leh ee ku taal barta kontaroolka xudduudaha ama meesha laga sii daayo wareegga bilaashka ah, sida ku habboon, waa in ay qabtaan rasmi ah xakamaynta on shixnadaha waayo ah xaqiijin ee u hoggaansanaanta leh Xeerka (EU) 2018/848 sida soo socota:
 - (a) documentary jeegaga on dhammaan shixnadaha;
 - (b) aqoonsiga jeegaga qaaday baxay si aan kala sooc lahayn; iyo
 - (c) jireed jeegaga at a inta jeer ku xiran tahay on ah suurtagalnimada ee u hoggaansami la'aanta leh Xeerka (EU) 2018/848.

Jeegaga dukumeentigu waa in ay ku jiraan baadhista shahaadada baadhista, dhammaan dukumeentiyada kale ee taageeraya sida la siiyay gudaha Maqaal 5, iyo, xagee lagu dabaqi karo, ee ah natiijooyin ee falanqaynta ama imtixaanada qaaday baxay on ah muunado qaaday.

Haddii ay dhacdo in shahaado kormeerku u baahan tahay sixid ku saabsan dabeecadda wadaadnimada ama tifaftirka, maamulka awooda u leh ayaa laga yaabaa. aqbal in maamulka kantaroolka ama hay'adda koontaroolka ee bixisay shahaadada kormeerka ay cusbooneysiiso macluumaadka ku jira RACAYNTA adoo bedelaya dukumeentiga si waafaqsan nidaamka laga heli karo TRACES iyada oo aan wax laga beddelin xog gudaha ah bilow shahaado ku saabsan

ah aqoonsiga ee ah shixnad, ay raad-raacid iyo ah dammaanad qaadka.

2. Shixnadaha alaabada khatarta sare leh ee lagu tixraacayo Qodobka 8 ee Xeerka Wakiiladda (EU) 2021/1698, karti leh maamulka tixraacay ku gudaha Baaragaraaf 1 ee tan Maqaal waa qaadid baxay nidaamsan aqoonsiga iyo jireed jeegag, qaado ugu yaraan hal muunad oo wakiil ka ah shixnadaha oo hubi dukumentiyada lagu sheegay qodobka 16(6) ee taas Xeerka. Hay'adda awooda u leh waa in ay dejiso nidaamka muunad ee wakiil ku habboon qaybta, tiro iyo baakad ee ah alaabta.

3. Kadib markii xaqiijin sida tixraacay ku gudaha Baaragaraaf 1, iyo, xagee lagu dabaqi karo, gudaha Baaragaraaf 2, ah karti leh maamulka waa qaado a go'aan on mid walba shixnad. The go'aan on ah shixnad waa noqon duubay gudaha sanduuqa 30 ee ah shahaado ee kormeerka gudaha waafaqsan leh ah model iyo ah qoraalo dhigay baxay gudaha ah Lifaafa iyo tilmaami mid ee ah soo socda:

- (a) ah shixnad karaa noqon la sii daayay waayo bilaasha wareegga sida organic;
- (b) ah shixnad karaa noqon la sii daayay waayo bilaasha wareegga sida is beddelka;
- (c) ah shixnad karaa noqon la sii daayay waayo bilaasha wareegga sida aan organic ahayn;
- (d) ah shixnad ma awoodo noqon la sii daayay waayo bilaasha wareegga;
- (e) qayb ee ah shixnad karaa noqon la sii daayay waayo bilaasha wareegga leh ah soosaarid ee ah shahaado ee kormeerid.

The karti leh maamulka waa ayid ah shahaado ee kormeerid gudaha RAAD-RAACA leh a u qalma elegtaroonig ah shaabad.

4. Waayo alaabta mowduuca ku rasmi ah xakamaynta at xuduud xakamayn qoraalada, ah soo socda waa codso:

- (a) Baaragaraaf 3 waa codsan gudaha ku darso ku ah xeerar ku saabsan ah isticmaal ee ah Caadiyan Caafimaadka Gelida Dukumeenti (CHED) by Hay'adaha awooda u leh in ay ka taliyaan xarumaha xuduudaha si waafaqsan qodobka 56(3) farqada (b)(i), ee xeer hoosaadka (EU) 2017/625 iyo at xakamayn Dhibco gudaha waafaqsan leh Komishanka loo wakiishay Xeerka (EU) 2019/2123 (¹⁰) iyo leh ah xeerar on go'aannada on shixnadaha dhigay hoos gudaha Maqaal 55 ee Xeerka (EU) 2017/625;
- (b) jeegaga dokumentiga ah ee lagu sheegay cutubka 1, barta (a), waxa laga yaabaa in lagu sameeyo meel ka fog meelaha laga ilaaliyo xuduudka laxidhiidha wax soo saarka dabiiciga ah iyo waxsoosaarka isbedalka sida waafaqsan Qodobbada 7 iyo 8 ee Ergada Xeerka (EU) 2019/2123;
- (c) aqoonsiga iyo hubinta jireed ee lagu sheegay cutubka 1, dhibcood (b) iyo (c), waxaa laga yaabaa in lagu sameeyo meelaha xakamaynta laxidhiidha wax soo saarka dabiiciga ah iyo waxsoosaarka beddelka ah sida waafaqsan Qodobbada 2 ilaa 6 ee Ergada Xeerka (EU) 2019/2123.

5. Go'aanka shixnadaha la qaaday si waafaqsan qodobka 55 ee xeerka (EU) 2017/625 waa tixraac mid ka mid ah Tilmaamaha lagu sheegay farqada 3, farqada koowaad, ee qodobkan. Meesha soo dejinta uu codsaday in la dhigo iyadoo la raacayo habraaca kastamka gaarka ah si waafaqsan qodobka 7(1) ee xeerkan, iyadoo la buuxinayo sanduuqa 23 ee shahaadada kormeerka, go'aanka shixnadaha sida waafaqsan qodobka 55 ee xeerka (EU) 2017/625 tilmaami ah lagu dabaqi karo nidaamka kastamka.

Go'aanka lagu diiwaan geliyey shahaadada kormeerka ee tilmaamaya in shixnadda ama qayb ka mid ah aan la siidayn karin bilaasha wareegga waa noqon ogaysiis la'aanteed dib u dhac gudaha RAAD-RAACA ku ah khuseeya karti leh maamulka waxqabad rasmi ah xakamaynta gudaha dalbo ku xaqiijin u hoggaansanaanta leh ah xeerar tixraacay ku gudaha Maqaal 1 (2), Dhibco (a) ku (h) iyo (j), ee Xeerka (EU) 2017/625.

Haddii ay dhacdo in go'aanka lagu qaato CHED ee waafaqsan qodobka 55 ee xeer-hoosaadka (EU) 2017/625 uu tilmaamayo in shixnad sameeyo maaha hoggaansamaan leh ah xeerar tixraacay ku gudaha Maqaal 1 (2) ee in Xeerarka, ah karti leh maamulka at ah Saldhigga kontoroolka xuduuduhu waa inuu ku wargeliyaa TRACES hay'adda awooda u leh ee qaadatay go'aanka si waafaqsan farqada 3aad ee Qodobkan, siday u kala horreeyaan si loo cusbooneysiyo shahaadada kormeerid. Intaa waxaa dheer, maamul kasta oo awood u leh waxqabad rasmi ah xakamaynta gudaha dalbo ku xaqiijin u hoggaansanaanta leh ah xeerar tixraacay ku gudaha Maqaal 1 (2), Dhibco (a) ku (h) iyo (j), ee Xeerka (EU) 2017/625 waa inuu ku bixiyaa TRACES wixii macluumaad ah ee khuseeya, sida natiijooyinka falanqaynta shaybaadhka, Hay'ad awood u leh oo qaadatay go'aanka si waafaqsan farqada 3aad ee qodobkan si ay u cusbooneysiiso, haddii khuseeya, ah shahaado ee kormeerid.

(10) Xeerka loo igmaday Komishanka (EU) 2019/2123 ee 10ka Oktoobar 2019 Xeer-kaabista (EU) 2017/625 ee Yurub Baarlamaanka iyo kawnsalka marka loo eego xeerarka kiisaska halka iyo shuruudaha lagu baadhoo aqoonsiga iyo jidheed hubinta alaabta qaarkood waxa laga yaabaa in lagu sameeyo meelaha laga koonatoolo iyo hubinta dokumentiga ah waxa laga yaabaa in lagu sameeyo meel ka fog xadka xakamayn qoraalada (OJ L 321, 12.12.2019, p. 64).

6. Haddii qayb ka mid ah shixnadda loo sii daayo wareegga bilaashka ah, shixnadda waa in loo qaybiyaa qaybo kala duwan ka hor ay sii dayn waayo bilaasha wareegga. Waayo mid walba ee ah dufcooyin, ah soo dejiye waa dhamaystiran iyo soo gudbin gudaha RAAD-RAACA ah soosaarid ee ah shahaado ee kormeerid gudaha waafaqsan leh Hirgelinta Xeerka (EU) 2021/2307. The karti leh maamulka ee Dawladaha xubinta ka ah ee loogu talagalay in lagu sii daayo dufcadda bilaashka ah waa inay fuliyaan xaqiijinta dufcaddii iyo waa ayid ah soosaarid ee ah shahaado ee kormeerid gudaha RAAD-RAACA leh a u qalma elegtaroonig ah shaabad.

7. Shixnadaha ay ku xiran yihiin kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha xuduudaha ee ku xusan cutubka 4, kastamka madaxda waa oggoolow ah sii dayn waayo bilaasha wareegga ee ah shixnad kaliya korkiisa soo bandhigid ee a si sax ah dhammaatay CHED gudaha waafaqsan leh gudaha Maqaal 57(2), dhibic (b), ee Xeerka (EU) 2017/625, iyo ee a shahaado ee kormeerid la ansixiyay gudaha waafaqsan leh Baaragaraaf 6 tan Maqaal tilmaamaya in ah shixnad karaa noqon la sii daayay waayo bilaasha wareegga.

Marka shixnaddu u qaybsanto qaybo kala duwan, maamulka kastamku waa in loo soo bandhigaa si sax ah CHED la soo gabagabeeyey si waafaqsan Qodobka 57(2), dhibic (b), ee Xeerka (EU) 2017/625, iyo ka soo saarida shahaado ee kormeerid gudaha waafaqsan leh Hirgelinta Xeerka (EU) 2021/2307 tilmaamaya gudaha sanduuqa 12 in ah dufcad karaa noqon la sii daayay waayo bilaasha wareegga.

Maqaal 7

Gaar ah kastamka habraacyada

1. Halka shixnadda la geliyo bakhaarka kastamka ama habraaca habaynta gudaha sida ku xusan Qodobka 240(1) iyo Qodobka 256(3), dhibic (b), ee Xeer-nidaamiyaha (EU) No 952/2013 ee Baarlamaanka Yurub iyo Golaha ⁽¹¹⁾, oo mara hal ama ka badan diyaarinta sida ku xusan farqada labaad ee cutubkan, karti leh maamulka waa xaqiijin doonaa ah shixnad gudaha waafaqsan leh Maqaal 6 ee tan Xeerka ka hor ah marka hore diyaarinta waa la sameeyaa. Nambarka tixraaca ee ku dhawaaqida kastamka ee alaabta lagu caddeeyey ee Kaydka kastamka ama habka wax-ka-qabashada gudaha waa inuu ku caddeeyaa soodejiye ku jira sanduuqa 23 ee shahaadada kormeerid.

The diyaarinta tixraacay ku gudaha ah marka hore farqada hoose waa noqon xaddidan ku ah soo socda noocyada ee hawlgallada:

(a) baakad ama isbedel ee baakadaha; ama

(b) dhajinta, ka saarid iyo wax ka beddelaya ee sumadaha ku saabsan ah soo bandhigid ee ah organic wax soo saarka habka.

2. Kadib diyaarinta lagu sheegay cutubka 1, hay'adda awooda u leh waa in ay xaqiijisaa shixnadda oo ay taageerto ah shahaado ee kormeerid gudaha waafaqsan leh Maqaal 6 ka hor ah sii dayn ee ah shixnad waayo bilaasha wareegga.

3. Ka hor ah sii dayn waayo bilaasha wareegga, a shixnad laga yaabaa noqon kala qaybsanaan galay kala duwan dufcooyin hoos yimaada ilaalinta caadada ah ka dib markii la xaqiijiyo lana ansixiyo shahaada kormeerka si waafaqsan qodobka 6-aad. buuxi oo soo gudbi TRACES qayb ka mid ah shahaadada kormeerka si waafaqsan Xeerka Fulinta (EU) 2021/2307 waayo mid walba dufcad taasoo keentay kala qaybsanaanta.

4. Maamulka awooda u leh ee Dawladaha xubinta ka ah halka dufcada lagu sii daayo si bilaash ah ayaa fulin doonta xaqiijinta dufcadu si waafaqsan qodobka 6(1) iyo (2), waxayna ayidaysaa soo saarista shahaadada kormeerka gudaha RAAD-RAACA leh a u qalma elegtaroonig ah shaabad.

5. Hawlaha diyaarinta iyo kala qaybinta ee lagu sheegay cutubyada 1 iyo 3 waa in loo fuliyaa si waafaqsan sharciga khuseeya qodobbada dhigay baxay gudaha Cutubyo III iyo IV ee Xeerka (EU) 2018/848.

(11) Xeerka (EU) Maya 952/2013 ee ah Yurub Baarlamaanka iyo ee ah Golaha ee 9 Oktoobar 2013 dhigid hoos ah Ururka KastamkaKoodhka (OJ L 269 10.10.2013, p. 1).

*Maqaal 8***Kadis ah qabanqaabada waayo RAAD-RAACA gudaha kiis ee helitaan la'aan iyo gudaha kiis ee xoog majeerteen**

1. Maamulka xakamaynta iyo hay'adaha xakamaynta ee bixiya shahaadada kormeerka si waafaqsan qodobka 4 waa inay sii wadaan la heli karo qaab la buuxin karo oo shahaadadaas ah si waafaqsan qaabka lagu dejiyay lifaaqa iyo dhammaan dukumentiyada loo baahan yahay by Xeerka (EU) 2018/848 in laga yaabaa lagu shubo gudaha RAAD-RAACA

2. Halkee RAAD-RAACA ama mid ee ay functionalities waa si joogto ah lama heli karo waayo dheeraad ah ka badan 24 saacado, ay isticmaalayaasha laga yaabaa isticmaal a buuxin kara daabacan ama elegtaroonig ah template, sida tixraacay ku gudaha Baaragaraaf 1, ku diiwaanka iyo sarrifka xog.

Hay'adda xakamaynta ama maamulka lagu sheegay cutubka 1 waa in ay tixraac ka bixiso shahaado kasta oo la bixiyo oo ay ilaaliso a diiwaan gelinta ah shahaadooyin la siiyay siday u kala horreeyaan si loo hubiyo ah waraaqaha leh tixraac alfanumeric la siiyo by TRACES mar waa noqda shaqaynaysa.

Gudaha kiis warqad shahaadooyinka ee kormeerid yihiin loo isticmaalo, aan la caddayn wax ka beddelka ama tirtiridda waa burin waa.

3. Marka TRACES ama hawlaheedu ay noqdaan kuwo la heli karo mar kale, isticmaaleyaasheeda waa in ay isticmaalaan macluumaadka la duubay si waafaqsan leh Baaragaraaf 2 ku soo saar si elektaroonik ah ah shahaado ee kormeerid iyo ku shubid ah dukumentiyada tixraacay gudaha Baaragaraaf 1.

4. Shahaadooyinka iyo dukumentiyada soo saaray gudaha waafaqsan leh Baaragaraaf 2 waa orso ah qoraal 'soo saaray inta lagu guda jiro xaalad degdeg ah'.

5. Haddii ay dhacdo *xoog majeure*, cutubyada 1 ilaa 4 ayaa lagu dabaqi doonaa. Intaa waxaa dheer, mas'uuliyiinta awoodda u leh, xakamaynta mas'uuliyiinta ama hay'adaha xakameyntu waa inay ku wargeliyaan Komishanka iyada oo aan dib loo dhigin dhacdadan iyo maamulka xakamaynta ama xakamayn meysad waa gelin dhammaan ah lagama maarmaan ah faahfaahin gudaha TRAACES gudaha toban kalandarka maalmo soo socda ah dhamaad ee tan dhacdo.

6. Qodobka 5(4) iyo (5) waxa lagu dabaqi doonaa *mutatis mutandis* shahaadooyinka iyo dukumentiyada la soo saaray si waafaqsan cutubka 2 ee tan Maqaal.

*Maqaal 9***Isticmaal ee ah shahaado ee kormeerid iyo soosaarid ee ah shahaado ee kormeerid by kastamka madaxda**

Waayo alaabta mowduuca ku rasmi ah xakamaynta at a dhibic ee sii dayn waayo bilaasha wareegga gudaha waafaqsan leh Maqaal 4 ee loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/2305, maamulka kastamku waa in uu oggolaadaa in la sii daayo wareejinta xorta ah ee shixnadda oo keliya marka la soo bandhigo shahaado kormeer oo tilmaamaysa sanduuqa 30 in shixnadda lagu sii dayn karo bilaash wareegga.

Marka shixnaddu u qaybsanto qaybo kala duwan, maamulka kastamku waa inuu soo bandhigaa qayb ka mid ah Shahaadada kormeerka si waafaqsan Xeerka Dhaqangelinta (EU) 2021/2307 ee tilmaamaysa sanduuqa 12 in dufcad karaa noqon la sii daayay waayo bilaasha wareegga.

*Maqaal 10***Xog ku noqon la siiyay by a karti leh maamulka, xakamayn maamulka ama xakamayn jir gudaha a saddexaad dalka onla tuhunsan yahay ama aasaasay u hoggaansami la'aanta shixnadaha**

1. Marka hay'ad awood u leh, maamulka gacanta ku haysa ama hay'ad ka talisa waddan saddexaad ay ogaysiiso Komishanku, ka dib markii ay Komishanku helaan ogeysiis ka yimid Dawladaha xubinta ka ah si waafaqsan qodobka 9aad ee dhaqangelinta Xeerka (EU) 2021/2307 ee ku saabsan tuhmanaha ama la aasaasay u hoggaansanaan la'aanta saameynaya daacadnimada organic alaabta ama beddelaad alaabta gudaha a shixnad, waa waa qaadiid baxay ah baaritaan. The karti leh maamulka, xakamayn

maamulka ama xakamayn jir waa jawaab ku ah Komishanka iyo ah Xubin Gobolka in diray ah bilow ogeysiin (ogaysiis Dawladaha xubinta ka ah) 30 maalmood gudahooda laga bilaabo taariikhda la helo ogaysiintaas waxayna ku wargelin doonaan falalka iyo cabbiro la qaaday oo ay ku jiraan natiijada ee baaritaanka oo bixi macluumaad kasta oo kale oo la heli karo iyo/ama looga baahan yahay Dawladaha xubinta ka ah ogeysiinta, iyadoo la adeegsanayo qaab-dhismeedka lagu dejiyay Qaybta X ee Lifaafa II ee Xeerka Fulinta Komishanka (EU) 2021/279 ⁽¹²⁾.

2. Hay'adda awooda u leh, maamulka xakamaynta ama kooxda xakamaynta ayaa bixin doonta macluumaad kasta oo dheeraad ah oo uu codsado a Xubin Gobolka sida salaan dheeraad ah falalka ama cabbiro qaaday.

Komishanka ama Dawladaha Xubinta ka ah waxay codsan karaan hay'adda awooda u leh, maamulka xakamaynta ama qaybta xakamaynta inay sameeyaan la heli karo, iyada oo aan dib loo dhigin, liiska dhammaan hawl-wadeennada ama kooxaha hawl-wadeennada silsiladda wax-soo-saarka organic kuwaas oo ah shixnad waa qayb, iyo ee xakameyntooda maamulka ama xakamayn meydad.

3. Halkee ah xakamayn maamulka ama xakameyn jir ayaa leh ahaa la aqoonsan yahay gudaha waafaqsan leh Qodobka 46aad ee Xeerka (EU) 2018/848, Maqaal 21 (2) iyo (3) ee loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/1698 waa codsan

Maqaal 11

Ku meel gaadh qodobbada waayo warqad shahaadooyinka ee kormeerid iyo soosaarid ka mid ah

1. By hab ee hoos u dhigid ka Maqaal 5(3), marka hore farqada hoose, ilaa 30 Juun 2022, ah shahaado ee kormeerka laga yaabaa noqon soo saaray on warqad ka dib ahaansho dhameystiray gudaha TRAACES iyo daabacan. Taasi warqad shahaado waa kulmi ah soo socda shuruudaha:

- (a) sanduuqa 18, waa inuu sitaa saxeexa gacanta ee qofka idman ee maamulka xakamaynta ama maamulka soo saaraya shahaado iyo ah rasmi ah shaambada;
- (b) waa waa noqon soo saaray ka hor ah shixnad ku kaas waa la xidhiidha caleemaha ah saddexaad dalka ee dhoofinta ama ee asal ahaan.

2. By hab ee hoos u dhigid ka Maqaal 6(3), ilaa 30 Juun 2022, ah soo socda waa codso:

- (a) haddii ay dhacdo in shahaadada kormeerka lagu bixiyo warqad si waafaqsan farqada 1aad ee qodobkan, shahaadadaas waa in lagu ansixiyo warqad uu ku saxeexan yahay gacanta qofka loo idmaday ee maamulka awooda u leh xadka xakamayn boostada ama at ah dhibic ee sii dayn waayo bilaasha wareegga dhiigga, gudaha sanduuqyada 23, 25 iyo 30, sida ku habboon, ka dib ahaansho dhameystiraygudaha RAAD-RAACA iyo daabacan;
- (b) Haddii ay dhacdo in shahaadada kormeerka lagu bixiyo TRACES oo ay sito shaabad elektaroonig ah oo aqoon leh, si waafaqsan qodobka. 5(3), farqada koowaad, shahaadadaas waxaa lagu ansixin karaa warqad oo uu ku saxeexan yahay gacanta qofka idman ah karti leh maamulka at ah xuduud xakamayn boostada ama at ah dhibic ee sii dayn waayo bilaasha wareegga dhiigga, gudaha sanduuqyada 23, 25 iyo 30, sida ku habboon, ka dib ahaansho dhameystiray gudaha RAAD-RAACA oo la daabacay.

3. Maamulka xakamaynta, hay'adaha kontoroolka iyo masuuliyiinta awooda u leh waa inay xaqiijiyaan marxalad kasta oo soo saarista, iyo ansixinta shahaadada kormeerka, sida ku habboon, in macluumaadka ku qoran shahaadada warqadda ee kormeerku u dhiganto macluumaadka ku saabsan ah shahaado in waa dhameystiray gudaha RAAD-RAACA

Haddii ay dhacdo macluumaadka la xidhiidha tirada xirmooyinka ee lagu sheegay sanduuqa 13 ee shahaadada kormeerka ama macluumaadka ku jira sanduuqyada 16 iyo 17 ee shahaadadaas lama dhammaystirin warqadda baadhista, ama haddii ay sidaas tahay. macluumaadku wuu ka duwan yahay macluumaadka lagu dhammaystiray shahaadadda ku jirta TRACES, mas'uuliyiinta awoodda u leh waa inay tixgeli ujeedada xaqiijinta shixnadda iyo ansixinta shahaadada, kaliya xog dhameystiray gudaha RAAD-RAACA

(12) Komishanka (EU) 2021/279 ee 22 Febraayo 2021 oo dejinaya xeerar faahfaahsan oo ku saabsan hirgelinta Xeerka (EU) 2018/848 ee Baarlamaanka Yurub iyo Golaha kontaroolada iyo tillaabooyinka kale ee hubinaya raadinta iyo u hoggaansanaanta gudaha organic wax soo saarka iyo ah calaamadaynta ee organic alaabta (OJ L 62, 23.2.2021, p. 6).

4. Shahaadada warqadda kormeerka ee lagu sheegay cutubka 1 waa in loo soo bandhigaa hay'adda awooda u leh ee ku taal Meesha laga soo galo xuduudka ee laga galo Ururka halkaasoo shixnaddu ay ku socoto kontarool rasmi ah ama cidda awoodda u leh maamulka meesha laga sii daayo wareegga bilaashka ah, sida ku habboon. Maamulkaas awooda u leh ayaa soo celin doona warqadaas shahaado ku ah soo dejiye.

5. Dariiqa hoos u dhaca ka Maqaallo 6(6) iyo 7(4), ilaa 30ka Juun 2022, soosaarka shahaadada ee kormeerka laga yaabaa lagu ogolaado warqad, ka dib marka lagu dhammeeyo TRACES oo la daabaco. Warqaddaas ka soo baxday shahaadada waa inay buuxisaa soo socda shuruudaha:

(a) gudaha sanduuqa 12, waa waa noqon la ansixiyay on warqad leh ah gacan saxiix ee ah idman qof ee ah karti leh maamulka;

(b) waa waa orso ah gacan saxiix ee ah rafiiqid ee ah Dufcaddii, gudaha sanduuqa 13.

The karti leh maamulka tixraacay ku gudaha dhibic (a) ee ah marka hore farqada hoose waa soo noqo in warqad soosaarid ee ah shahaado kuah qof in soo bandhigay waa.

Maqaal 12

burin

Xeerka (EC) Maya 1235/2008 waa la tirtiray.

Si kastaba ha ahaatee, Xeerkaasi wuu sii socon doonaa inuu ku dhaqmo ujeedada dhamaystirka iyo ansixinta shahaadooyinka la sugayo kormeerka la soo saaray ka hor 1 Janaayo 2022 iyo soo saarida shahaadooyinka baadhista ee uu soo dejiyay ka hor 1 Janaayo 2022, iyo sidoo kale ujeedada ku dhawaaqida la-hawlgalayaasha koowaad ama la-hawlgalayaasha shahaado ee kormeerid ama ah soosaarid ee ah shahaadada kormeerid.

Maqaal 13

Gelida galay xoog iyo codsi

Xeerkani wuxuu dhaqan galayaa maalinta saddexaad ee ku xigta ee lagu daabacay *Joornaalka Rasmiga ah ee Yurub Midowga* .

Waxaa waa codsan ka 1 Janaayo 2022.

Tani Xeerka waa noqon xidhiidh gudaha ay oo dhan iyo si toos ah lagu dabaqi karo gudaha

dhammaan Xubin GoboladaLa sameeyay at Brussels, 21 Oktoobar 2021.

Waayo GuddigaThe

Madaxweyne

Ursula VON DER LEYN

Lifaaqa

QAYBTA I

SHAHAADADA OF KORMEERKA FOR THE SOO dejin OF ORGANIC IYO IN-BEDDELKA Alaabooyinka galay THE YURUB UNION

1. Soo saarista xakamayn maamulka ama xakamayn jir	2. Habraaca raacaya ku Xeerka (EU) 2018/848 ee baarlamaanka Yurub iyo Golaha ⁽¹⁾ ☐ U hoggaansanaanta (Qodobka 46); ☐ U dhiganta saddexaad dalka (Qodobka 48); ☐ Maamulka u dhigma ee kantaroolka ama con trolley jir (Qodobka 57); ama ☐ U dhigma sida uu dhigayo heshiiska ganacsiga (Qodobka 47).
3. Shahaado ee kormeerid tixraac tirada	4. Soo saare ama processor ee ah alaabta
5. dhoofiye	6. Hawl-wadeen Hay'ada Caafimaadka Aduunka iibsada ama iibiya ah alaabta la'aanteedkaydinta ama jir ahaan maaraynta ah alaabta
7. Maamulka xakamaynta ama xakamayn jir	8. Dalka asal ahaan
9. Dalka dhoofinta	10. Xuduud xakamayn boostada/dhibcaha ee sii dayn waayo bilaasha cirxikmad
11. Dalka u socda	12. Soodejiye

13. Sharaxaada ee alaabta

Organic ama beddelka	CN code	Trade Magaca	Lambarka	Qaybta ee baakadaha	Luud tirada	Shaba kadda miisaanka
----------------------	---------	--------------	----------	---------------------	-------------	-----------------------

14. Konteenar tirada	15. Shaabad tirada	16. Wadarta guud miisaanka
----------------------	--------------------	----------------------------

17. Macnaha gaadiidka

Habka

Aqoonsiga

Caalami gaadiidka dukumeenti

(1) Xeerka (EU) 2018/848 ee ah Yurub Baarlamaanka iyo ee ah Golaha ee 30 Laga yaabaa 2018 on organic wax soo saarka iyo calaamadaynta eeorganic alaabta iyo burinaya Golaha Xeerka (EC) Maya 834/2007 (OJ L 150, 14.6.2018, p. 1).

18. Bayaanka ee ah xakamayn maamulka ama xakamayn jir soo saarid ah shahaado tixraacay ku gudaha sanduuqa 1 Tani waa ku caddayn in tan shahaado ayaa leh ahaa soo saaray on ah saldhig ee ah jeegaga loo baahan yahay hoostooda Komishanka loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/1698 ⁽²⁾ waayo u hoggaansanaanta (Qodobka 46 ee Xeerka (EU) 2018/848) ama Komishanka loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/1342 ⁽³⁾ waayo u dhigma (Qodobka 47, 48 ama 57 ee Xeerka (EU) 2018/848) iyo in ah alaabtalo qoondeeyey sare yihiin gudaha line leh ah shuruudaha ee Xeerka (EU) 2018/848 Taariikhda

Magaca iyo saxiix ee idman qof/qalma elegtaroonig ah shaabad xakamayn jir

shaabad ee soo saarid xakamayn maamulka ama

19. Hawl-wadeen masuul ka ah waayo ah shixnad

20. Kahor ogeysiin

Taariikhda

Taariikhda

21. Waayo wareejin ku:

22. Faahfaahin ee barta xakamaynta

23. Gaar ah kastamka habraacyada

Kastamka kaydin ☐

Gudaha farsamaynta ☐

Magaca iyo ciwaanka ee ah hawl-wadeen masuul ka ah waayo ah kastamka habraacyada
Xakamaynta maamulka ama xakamayn jir caddaynaya ah hawl-wadeen masuul ka ah waayo ah kastamka habraacyada

☐ Xaqiijinta ee ah shixnad ka hor ku ah gaar ah kastamka habraacyada
Dheeraad ah macluumaadka:

Maamulka iyo Xubin Gobolka:

Taariikhda:

Magaca iyo saxiix ee idman qof

Kastamka Bayaanka Tixraac Tirada waayo ah kastamka habraacyada

- (2) Xeerka loo igmaday Komishanka (EU) 2021/1698 ee 13 Luulyo 2021 Xeer-kaabista (EU) 2018/848 ee Yurub Baarlamaanka iyo Golaha Shuruudaha habraaca ee aqoonsiga hay'adaha gacanta ku haya iyo hay'adaha kantaroolka kuwaas oo ah karti u leh in ay ku fuliyaan kontaroolada hawl-wadeenada shahaadadeeyay organic iyo alaabta organic ee dalalka saddexaad iyo sharciyo ku saabsan kormeerka iyo xakamaynta iyo falalka kale ku waxaa fulinaya kuwaas maamulka iyo hay'adaha xakamaynta (OJ L 336, 23.9.2021, p. 7).
- (3) Xeerka loo igmaday Komishanka (EU) 2021/1342 ee 27 Meey 2021 Xeer-kaabista (EU) 2018/848 ee Yurub Baarlamaanka iyo Golaha oo leh xeerar ku saabsan macluumaadka ay u dirayaan dalalka saddexaad iyo kuwa gacanta ku haya iyo kuwa gacanta ku haya hay'adaha ujeeddada kormeerka aqoonsigooda sida waafaqsan Qodobka 33(2) iyo (3) ee Xeer-nidaamiyaha Golaha (EC) No 834/2007 ee laga keeno organic alaabta iyo ah cabbiro ku noqon qaaday gudaha ah jimicsi taas kormeerka (OJ L 292, 16.8.2021, p. 20).

24. Marka hore rafiiqid gudaha ah Yurub Ururka

25. Xakamaynta by ah khuseeya karti leh

maamulkaDocumentary jeegaga

- ☐ Ku qanacsan
☐ Maya lagu qanco

la doortay waayo aqoonsiga iyo jireed jeegaga

- ☐ Haa
☐ Maya

Maamulka iyo Xubin Gobolka:

Taariikhda:

Magaca iyo saxiix ee idman qof/qalma elegtaroonig ah shaabad

26. wareejin ka ah xuduud xakamayn boostada ku a xakamayn dhibic:

- ☐ Haa ☐ Maya
-

27. Faahfaahin ee barta xakamaynta

28. gaadiidka ka ah xuduud xakamayn boostada ku a xakamayn dhibic

29. Aqoonsiga iyo jireed

jeegagaAqoonsiga jeegaga

- ☐ Ku qanacsan;
☐ Maya lagu qanco;

Jireed jeegaga

- ☐ Ku qanacsan;
☐ Maya lagu qanco;

Shaybaadh ☐ Haa ☐ Maya
ka
imtixaan

Tijaabi natiijo ☐ Ku qanacsan ☐ Maya lagu qanco

30. Go'aan by ah khuseeya karti leh maamulka

- ☐ Ku noqon la sii daayay sida organic;
☐ Ku noqon la sii daayay sida is beddelka;
☐ Ku noqon la sii daayay sida aan organic ahayn;
☐ The shixnad ma awoodo noqon la sii daayay waayo bilaasha wareegga;
☐ Qayb ee ah shixnad karaa noqon la sii daayay waayo bilaasha wareegga.
-

Dheeraad ah macluumaadka:

Maamulka at xuduud xakamayn post/control dhibic/dhibic ee sii dayn waayo bilaasha wareegga iyo Xubin Gobolka:

Taariikhda:

Magaca iyo saxiix ee idman qof/qalma elegtaroonig ah shaabad

31. Bayaanka ee ah marka hore rafiiqid

Tani waa ku xaqiijin in at ah soo dhawayn ee ah alaabta, ah baakad ama weel iyo, xagee khuseeya, ah shahaado ee kormeerid waa:

- ☐ gudaha waafaqsan leh dhibic 6 ee Lifaafa III ku Xeerka (EU) 2018/848; ama
- ☐ maaha gudaha waafaqsan leh dhibic 6 ee Lifaafa III ku Xeerka (EU) 2018/848.

Magaca iyo saxiix ee ah idman qof

Taariikhda:

QAYBTA II

XUSUUS FOR THE DHAMAYSTIRAN OF THE MOODEL OF THE SHAHAADADA OF KORMEERKA

Sanduuqyada 1 ku 18 waa in noqon dhameystiray by ah khuseeya xakamayn maamulka ama xakamayn jir gudaha ah saddexaad dalka.

Sanduuqa 1: Magaca, ciwaanka iyo koodhka maamulka xakamaynta ama hay'adda xakamaynta oo la aqoonsan yahay si waafaqsan qodobka 46 ama loo tixraaco Qodobka 57aad ee Xeerka (EU) 2018/848 ama hay'ad kontorool ama hay'ad koontarool oo ay magacawday hay'ad awood u leh dalka saddexaad ee lagu sheegay qodobka 47 ama 48 ee xeerkaas. Hay'addan xakamaynta ama hay'adda xakamaynta ayaa sidoo kale dhammaystirta sanduuqyada 2 ku 18.

Sanduuqa 2: Sanduuqaani wuxuu tilmaamayaa qodobbada Xeerka (EU) 2018/848 ee khuseeya arrinta iyo isticmaalka kan shahaadada; tilmaami ah khuseeya bixinta.

Sanduuqa 3: Tirada ee ah shahaado si toos ah loo xilsaaray by ah elegtaroonig ah Ganacsiga Xakamaynta iyo Khabiir Nidaamka (RAACYADA).

Sanduuqa 4: Magaca iyo cinwaanka hawl-wadeenada soo saaray ama lagu farsameeyay alaabta dalka saddexaad ee lagu sheegay sanduuqa 8.

Sanduuqa 5: Magaca iyo ciwaanka hawl-wadeenka ka dhoofinaya alaabta dalka ee ku xusan sanduuqa 9. dhoofiyuhu waa hawl-wadeenka fulinaya hawlgalkii ugu dambeeyay ee ujeeddooyinka diyaarinta sida lagu qeexay Qodobka 3, dhibic (44), ee Xeer-nidaamiyaha (EU) 2018/848 oo ku saabsan badeecadaha lagu sheegay sanduuqa 13 iyo ku xidhida badeecadaha baakadaha ku habboon ama weelasha, raacaya ku qodobka 6 ee lifaafa III ku Xeerka (EU) 2018/848.

Sanduuqa 6: Halka ay khusayso, ku buuxi magaca iyo ciwaanka hal ama in ka badan hawl-wadeenada iibsada ama iibiya alaabta iyaga oo aan kaydin ama jir ahaan maaraynta ah alaabta.

Sanduuqa 7: Magaca iyo ciwaanka hay'adda (koonada) ama hay'adaha (madaxda) kantaroolka u hoggaansanaanta wax-soo-saarka ama farsamaynta ee ah alaabta leh ah xeerar on organic wax soo saarka gudaha ah dalka xusay gudaha sanduuqa 8.

Sanduuqa 8: Dalka ee asal ahaan macneheedu waa ah wadan xagee ah alaabta ayaa leh ahaa soo saaray/koray ama habaysan.

Sanduuqa 9: Dalka laga dhoofiyo waxaa loola jeedaa dalka badeecada lagu sameeyay hawlgalkii ugu dambeeyay ee ujeedada diyaarinta sida lagu qeexay Qodobka 3, dhibic (44), ee Xeerka (EU) 2018/848 oo lagu shaabadeeyey baakad habboon ama weelasha.

Sanduuqa 10: Gudaha kiis ee shixnadaha mowduuca ku rasmi ah xakamaynta at xuduud xakamayn qoraalada raacaya ku Maqaal 45(5) ee Xeerka (EU) Maya 2018/848, muuji magaca iyo koodka alfanumeric ee gaarka ah ee ay TACES u qoondaysay barta kontoroolka soohdinta ee Imaatinka ugu horreeya ee Ururka, kaas oo xakamaynta rasmiga ah lagu fuliyo si waafaqsan Qodobka 6 (1) ee Komishanka loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/2306 (⁴).

Gudaha kiis ee shixnadaha laga dhaafay ka rasmi ah xakamaynta at xuduud xakamayn qoraalada gudaha waafaqsan leh Maqaal 3 ee Xeerka loo igmaday Komishanka (EU) 2021/2305 (⁵), muuji magaca iyo summada xarfaha gaarka ah ee uu qoondeeyay RAADIYAD ilaa meesha laga sii daayo si bilaasha loogu sii daayo Midowga Yurub, sida ku habboon, halkaasoo kontaroolada rasmiga ah ay yaallo la sameeyay gudaha waafaqsan leh Maqaal 6 (1) ee Komishanka loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/2306.

Macluumaadka ku jira sanduuqan waxa cusboonaysiin kara soo dejiyaha ama wakiilkiisa ka hor imaatinka shixnadda ku taal ah xuduud xakamayn boostada ama at ah dhibic ee sii dayn waayo bilaasha wareegga dhiigga, sida ku habboon.

Sanduuqa 11: Dalka ee meesha loo socdo macneheedu waa ah dalka ee ah marka hore rafiiqid gudaha ah Yurub Ururka.

Sanduuqa 12: Magaca, Cinwaanka iyo Lambarka Diiwaangelinta Hawl-wadeennada Dhaqaalaha (EORI), sida lagu qeexay qodobka 1, dhibic (18), ee Komishanka loo wakiishay Xeerka (EU) 2015/2446 (⁶), ee ah soo dejiye, sida qeexan gudaha Maqaal 2, dhibic (1), ee Xeerka Dhaqangelinta Komishanka (EU) 2021/2307 (⁷), kaasoo soo bandhigay shixnadda siidaynta wareegga xorta ah midkood on ay leh, ama iyada oo loo marayo a wakiil.

Sanduuqa 13: Sharaxaada ee ah alaabta, kaas waxaa ka mid ah:

- ah tilmaamid ha ahaato ah alaabta yihiin organic ama is beddelka;
- ah Isku darka Magacaabista (CN) code sida tixraacay ku gudaha Golaha Xeerka (EEC) Maya 2658/87 (⁸) waayo ahalaabta walaacsan (heerka 8-god haddii ay suurtagal tahay);
- ah ganacsiga magaca;
- ah qaybta ee ah alaabta gudaha waafaqsan leh Lifaaqa II ku Komishanka Hirgelinta Xeerka (EU) 2021/1378 (⁹);
- ah tirada ee baakadaha (tirada ee sanduuqyada, kartoonada, bacaha, baaldiyo, iwm.);
- ah badan tirada; iyo
- ah shabaqa miisaanka.

(4) Xeerka loo igmaday Komishanka (EU) Maya 2021/2306 ee 21 Oktoobar 2021 Xeerka kaabista (EU) 2018/848 ee Baarlamaanka Yurub iyo Golaha oo leh xeerar ku saabsan kontaroolada rasmiga ah ee ku saabsan shixnadaha alaabta organic iyo beddelaad alaabta loogu talagalay soo dejinta galay ah Ururka iyo on ah shahaado ee kormeerka (OJ L 461, 27.12.2021, p. 13).

(5) Xeerka loo igmaday Komishanka (EU) 2021/2305 ee 21 Oktoobar 2021 Xeer-kaabista (EU) 2017/625 ee Yurub Baarlamaanka iyo Golaha oo leh xeerar ku saabsan kiisaska halka iyo xaaladaha ay ku hoos jiraan alaabta organic iyo beddelka laga dhaafdo kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha kontoroolka xuddudaha, meesha ay ku yaalaan kontaroolada rasmiga ah ee badeecadaha iyo guddiga wax ka beddelka loo wakiishay Xeerarka (EU) 2019/2123 iyo (EU) Maya 2019/2124 (OJ L 461, 27.12.2021, p. 5).

(6) Xeerka loo igmaday Komishanka (EU) 2015/2446 ee 28 Luulyo 2015 Xeer-kaabista (EU) No 952/2013 ee Midowga Yurub Baarlamaanka iyo Golaha marka la eego xeerarka faahfaahsan ee khuseeya qodobbada qaarkood ee Xeerka Kastamada Ururka (OJ L 343, 29.12.2015, p. 1).

(7) Xeerka Fulinta Komishanka (EU) 2021/2307 ee 21 Oktoobar 2021 dejinta xeerarka dukumentiyada iyo ogeysiisyada looga baahan yahay organic iyo beddelaad alaabta loogu talagalay waayo soo dejinta galay ah Ururka (OJ L 461, 27.12.2021, b. 30).

(8) Golaha Xeerka (EEC) Maya 2658/87 ee 23 Julay 1987kii on ah canshuur iyo tirakoob magac-u-dhigid iyo on ah Caadiyan Kastamka Canshuur (OJ L 256, 7.9.1987, p. 1).

(9) Dhaqangelinta Komishanka (EU) 2021/1378 oo dejinaya xeerar gaar ah oo khuseeya shahaadada la siiyay hawl-wadeennada, kooxo ka mid ah hawl-wadeennada iyo dhoofiyeyaasha ee dalalka saddexaad ee ku lug leh soo dejinta ee alaabta organic iyo beddelka ee Midowga iyo samaynta liiska hay'adaha xakamaynta ee la aqoonsan yahay iyo hay'adaha xakamaynta si waafaqsan Xeerka (EU) 2018/848 ee Yurub Baarlamaanka iyo ka ah Golaha (OJ L 297, 20.8.2021, b. 24).

Sanduuqa 14: Lambarka weelka:

optional.Sanduuqa 15: Shaabad

tirada: ikhtiyaari ah.

Sanduuqa 16: Wadarta guud miisaanka muujiyay gudaha ku habboon unugyo (kg, litir, iwm.).

Sanduuqa 17: Habka gaadiidka ee laga isticmaalo waddanka asal ahaan ilaa inta badeecadu ka imanayso barta kontoroolka xuduudaha ama dhibic ee sii dayn waayo bilaasha wareegga waayo ah xaqiijin ee ah shixnad iyo ansixin ee ah shahaado ee kormeerid.

Habka ee gaadiidka: diyaarad, weel, jidadka tareenada, wadada baabuur, kale.

Aqoonsiga habka gaadiidka: diyaaradda, lambarka duulimaadka, maraakiibta, magaca markabka, jidadka tareenada, tareen aqoonsiga iyo baabuur tirada, waayo wadada gaadiidka, ah diiwaangelinta tirada saxan leh trailer tirada saxan haddii ku haboon.

Gudaha ah kiis ee doon, tilmaami weel iyo wadada baabuur leh ah aqoonsiga ee ah wadada baabuur iyo ee ah la qorsheeyay doon.

Sanduuqa 18: Bayaanka ee ah xakamayn maamulka ama ah xakamayn jir soo saarid ah shahaado. Doorro ah ku habboon Xeerka loo igmaday Komishanka. Saxeexa gacanta ee qofka idman iyo shaambada ayaa looga baahan yahay oo kaliya kiiska shahaadooyinka kormeerka ee lagu soo saaray warqad ilaa 30ka Juun 2022 si waafaqsan qodobka 11(1) ee ergada Xeerka (EU) 2021/2306

Sanduuqa 19: Magaca, ciwaanka iyo ah EORI tirada, sida qeexan gudaha Maqaal 1, dhibic (18), ee loo wakiishay Xeerka (EU) 2015/2446, Hawl-wadeenka ka mas'uulka ah shixnadda, sida lagu qeexay Qodobka 2, dhibic (2), ee Xeerka Dhaqangelinta (EU) 2021/ 2307. Tani sanduuqa waa in noqon dhameystiray by ah soo dejiye tilmaamay inbox 12, haddii ah hawl-wadeen masuul ka ah loogu talagalay shixnad waakala duwan ka in soo dejiye.

Sanduuqa 20: Haddii ay dhacdo shixnad alaab ah oo loogu talagalay in lagu dhejiyo suuqa Midowga sida alaabada organic ama Badeecadaha beddelka ah oo ay ku xiran yihiin kontaroolada rasmiga ah ee kontaroolada xuduudaha iyadoo la raacayo qodobka 45(5) ee Xeerka (EU) 2018/848, tilmaami ah lagu qiyaasay imaanshaha taariikhda iyo waqti at ah xuduud xakamayn boostada.

Haddii ay dhacdo shixnad badeecado ah oo laga dhafo kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha kontaroolka xudduudaha si waafaqsan Guddiga Xeerarka la wakiishay (EU) 2021/2305, waxay tilmaamaysaa qiyaasta imaatinka taariikhda iyo wakhtiga goobta siidaynta bilaashka ah wareegga gudaha waafaqsan taas oo leh Xeerka.

Sanduuqa 21: Ku noqon dhameystiray by ah soo dejiye, ama xagee ku habboon ah hawl-wadeen masuul ka ah waayo ah shixnad, ku codsi u wareejinta badeecada barta kontoroolka ee Ururka si loo xakameeyo rasmiga ah ee dheeraadka ah, haddii shixnadda loo xushay aqoonsiga iyo hubinta jireed ee maamulka awooda u leh ee ku sugan barta kontoroolka xudduudaha. Sanduuqaani waxa uu khuseeyaa kaliya alaabta mowduuca ku rasmi ah xakamaynta at xuduud xakamayn qoraalada raacaya ku Maqaal 45(5) ee Xeerka (EU) 2018/848.

Sanduuqa 22: Sheeg magaca barta kontoroolka ee Xubinta ka ah ee alaabta loo wareejinayo aqoonsiga iyo jireed jeegaga haddii ah shixnad waa la doortay waayo sida jeegaga by ah karti leh madaxda at ah xuduud xakamayn boostada. Si uu u buuxiyo soo dajiyaha ama, halka ay ku habboon tahay, hawl-wadeenka ka mas'uulka ah shixnadda. Sanduuqan ayaa khuseeya kaliya ku alaabta mowduuca ku rasmi ah xakamaynta at xuduud xakamayn qoraalada raacaya ku Maqaal 45(5) ee Xeerka (EU) 2018/848.

Sanduuqa 23: Tani sanduuqa waa in noqon dhameystiray by ah khuseeya karti leh maamulka iyo ah soo dejiye.

Haddii ay dhacdo badeecooyin ay ku xiran yihiin kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha xuduudaha, sanduuqan waa in uu buuxiyaa kuwa awooda u leh maamulka at ah xuduud xakamayn boostada.

Saxeexa gacanta ee qofka idman ayaa looga baahan yahay kiiska shahaadooyinka kormeerka ee lagu ansixiyay warqad ilaa 30 Juun 2022 gudaha waafaqsan leh Maqaal 11 (2) ee loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/2306.

Sanduuqa 24: Magaca iyo ciwaanka ee ah marka hore rafiiqid gudaha ah Yurub Ururka. Tani sanduuqa waa in noqon dhameystiray by ah soo dejiye.

Sanduuqa 25: Sanduuqan waa in ay buuxisaa hay'adda awooda u leh ka dib marka la sameeyo hubinta dukumentiga waafaqsan leh Maqaal 6 ee loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/2306. Gudaha kiis ah documentary jeegaga yihiin maaha lagu qanco,sanduuqa 30 waa in noqon dhameystiray.

Taasi maamulka waa in tilmaami ha ahaato ah shixnad waa la doortay waayo aqoonsiga iyo jireed jeegaga.

Saxeexa qofka idman/ shaabada elektaroonigga ah ee u qalma ayaa loo baahan yahay oo kaliya haddii maamulka awooda u leeyahay uu ka duwan yahay maamulka lagu tilmaamay sanduuqa 30. Saxeexa gacanta ee qofka la oggolaaday waxa loo baahan yahay oo keliya marka ay timaado shahaadooyinka Kormeerka lagu ansixiyay warqad ilaa 30ka Juun 2022 si waafaqsan Qodobka 11(2) ee Xeer-Ilaalinta (EU) 2021/ 2306.

Sanduuqa 26: Si loo dhamaystiro hay'ad karti u leh xuduud boostada xakamaynta haddii shixnaddu waa loo doortay aqoonsiga iyo jireed jeegaga iyo haddii ah shixnad waa la aqbali karo waayo wareejin ku ah xakamayn dhibic waayo dheeraad ah rasmi ah xakamaynta. Tani Sanduuqa ayaa quseeya oo keliya alaabada ku xidhan kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha kontaroolka xuduudka iyadoo la raacayo Qodobka 45(5) ee Xeerka (EU) 2018/848.

Sanduuqa 27: Haddii ay dhacdo in lagu wareejiyo barta kontaroolka, tilmaan magaca barta kontaroolka ee Xubinta ka ah badeecadaha codsaday in lagu wareejiyo aqoonsiga iyo baaritaanka jirka, ay faahfaahinta xiriirka iyo gaar ah nambarka alfanumeric ayaa loo qoondeeyay by RAAD-RAACA ku ah xakamayn dhibic. Ku noqon dhameystiray by ah karti leh maamulka at ah xuduud xakamayn boostada. Tani sanduuqa khuseeya kaliya ku alaabta mowduuca ku rasmi ah xakamaynta at xuduud xakamayn qoraalada raacaya ku Maqaal 45(5) ee Xeerka (EU) 2018/848.

Sanduuqa 28: Fadlan eeg hanuunin on sanduuqa 17. Tani sanduuqa waa in noqon buuxiyey gudaha gudaha kiis ah shixnad waa wareejin ku a xakamayn dhibicwaayo aqoonsiga iyo jireed jeegaga.

Sanduuqa 29: Sanduuqan waa inuu buuxiyaa hay'adda awooda u leh haddii alaabta loo doorto aqoonsi iyo muuqaal ahaan jeegaga.

Sanduuqa 30: Sanduuqan waa in uu buuxiyaa hay'adda awooda u leh, ka dib diyaarinta ku xusan qodobka 7(1) ee Xeerka la wakiishay (EU) 2021/2306, halka lagu dabaqi karo, iyo dhammaan kiisaska ka dib xaqiijinta shixnadda waafaqsan leh Maqaal 6 (1) iyo (2) ee in Xeerka.

Hay'adda awooda u leh waa inay doorataa ikhtiyaarka ku habboon ku darista, haddii loo baahdo, wixii macluumaad dheeraad ah oo la tixgeliyo khuseeya. Gaar ahaan, haddii ikhtiyaarka "The shixnadda looma sii dayn karo bilaasha wareegga" ama "Qayb ka mid ah ah shixnad waxaa lagu sii dayn karaa wareegga bilaashka ah" ayaa la doortay, macluumaadka la xiriira waa in lagu bixiyaa hoos "dheeraad ah xogta".

Haddii ay dhacdo badeecooyin ay ku xiran yihiin kontaroolada rasmiga ah ee xarumaha xuduudaha, sanduuqan waa in uu buuxiyaa kuwa awooda u leh maamulka xarunta kontaroolka xuduudka. Haddii ay dhacdo in shixnadda loo wareejiyo goobta laga hago aqoonsiga iyo jirka jeegaga lagu sheegay Qodobka 6 ee Xeerka Wakiilada (EU) 2021/2306, sanduuqan waa in uu buuxiyaa qofka awooda u leh maamulka at in xakamayn dhibic.

Sida hoos timaada 'Maamulka kontaroolka xuduudka boostada/koontaroolka/goobta lagu sii daayo wareegga bilaashka ah', ku buuxi magaca maamulka walaacsan, sida ku haboon.

Saxeexa gacanta ee qofka la fasaxay waxa loo baahan yahay oo kaliya marka ay timaado shahaadooyinka kormeerka ee lagu ansixiyay warqad ilaa 30 Juun 2022 gudaha waafaqsan leh Maqaal 11 (2) ee loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/2306.

Sanduuqa 31: Sanduuqan waa in uu buuxiyaa rafiqa koowaad ee soo dhawaynta alaabta ka dib siidaynta bilaashka ah wareegga adigoo dooranaya hal ikhtiyaar kadib fulinta jeegaga lagu sheegay qodobka 6 ee Lifaaqa III ee Xeerarka (EU) 2018/848.

Saxeexa gacanta ee la-hawlgalayaasha koowaad ayaa looga baahan yahay shahaadooyinka kormeerka lagu ansixiyay warqad ilaa 30ka Juun 2022 gudaha waafaqsan leh Maqaal 11 (2) ee loo wakiishay Xeerka (EU) 2021/2306.